

**SOCIÉTÉ D'AGRICULTURE D'ARGENTEUIL
ARGENTEUIL AGRICULTURAL SOCIETY**

**200^{ième} EXPO LACHUTE
200th LACHUTE FAIR**

Le 10, 11, 12 et 13 juillet, 2025
July 10, 11, 12 & 13, 2025

Président: Sean Nairn

Secrétaire/Trésorier : Marcel Deschamps

EXPO LACHUTE FAIR

399 RUE GOUGEON

P. O. BOX 123

LACHUTE, (QC)

J8H 3X3

Téléphone: (450) 562-3741 Télécopieur: (866) 568-5958

Courriel/E-mail: info@expolachutefair.com

www.expolachutefair.com

BIENVENUE A LA 200^E ÉDITION D'EXPO LACHUTE

Le conseil exécutif et les administrateurs de la Société D'Agriculture D'Argenteuil vous souhaitent la bienvenue à la 200^e édition de l'exposition de Lachute 2025. Nous sommes très heureux de vous présenter la liste des prix 2025. Nous sommes avant tout une exposition agricole. Ceci est une tradition depuis 1825 et c'est un honneur de poursuivre cette tradition des anciens. Nous désirons sincèrement remercier tous les exposants et tous les bénévoles qui ont participé de près ou de loin à la réalisation de l'exposition, tout comme les deux paliers de gouvernement, les individus et les commanditaires qui par leur support financier assument la plus grande partie des prix. Enfin, nous profitons aussi de cette occasion pour remercier tous les visiteurs qui chaque année assistent à un ou plusieurs spectacles de l'exposition. Nous espérons que le programme de 2025 saura vous plaire. Bon séjour chez nous.

WELCOME TO THE 200TH LACHUTE FAIR

The Executive Committee and the directors of the Argenteuil Agricultural Society would like to welcome you to the 200th edition of the Lachute Fair. We are pleased to present to you our 2025 prize list. The emphasis of our fair is agriculture which has been the tradition since 1825 and we are honoured to have been entrusted to carry on and build on the ideas of our predecessors. We extend a sincere thanks to all exhibitors and volunteers who help to make this fair a success, as well as the individuals and sponsors who support us with donations, prizes, and trophies. We extend our sincere thanks to everyone who attends the Lachute Fair each year. We are most grateful for your support and hope that you will enjoy the 2025 program of events.

DONS / DONATIONS

La Société aimerait remercier tous les commanditaires pour les trophées, marchandises, dons, etc., et aimerait remercier tous les gens qui ont contribué leur temps et effort pour faire de l'Expo Lachute une réussite.

The Argenteuil Agricultural Society would like to express their appreciation to all the sponsors of merchandise, donations, prizes, trophies, etc. Also, we would like to thank all the people who have donated their time and efforts in making the Expo Lachute Fair a success.

ARTISANATS / HANDICRAFTS
Règlements / Rules

L'inscription aux inscriptions peut se faire en ligne via

AssistExpo : <https://www.assistexpo.ca/lachute>

Des questions? contacter Brittany Cruise ou envoyer un courriel à info@expolachutefair.com

Registration for entries can be done online through

AssistExpo : <https://www.assistexpo.ca/lachute>

Questions? Contact Brittany Cruise or send an email to info@expolachutefair.com

1. Cette compétition est ouverte à tous. Juniors peuvent s'inscrire dans toutes les classes. Il y a aucun frais d'entrée pour la section Junior. Age en date du 1^{ere} jan. / This competition is open to anyone who wishes to participate. Juniors may enter in any class, but no fees apply for junior division. Age as of Jan 1st
2. Un exposant peut inscrire autant d'articles qu'il désire mais ne pourra mériter plus que deux prix par classe. / Exhibitors may enter as many articles as they wish in each class, but they will not take more than two prizes.
3. Tous les articles présents sont la responsabilité de l'exposant. / All articles entered will be at the sole risk of the exhibitor.
4. Tous les articles doivent être des travaux originaux, exécutés par l'exposant et ne doivent pas avoir été jugés dans les compétitions des 3 années précédentes. / Entries must not have been previously shown, within the last 3 years and must be the work of the exhibitor.
6. Frais d'entrée est \$1.00 par entrée, max. \$25.00. Pas de frais d'entrée pour la section junior. / Entry fee is \$1.00 per entry, max. \$25.00. No entry fee for the junior section.
7. Si vous prévoyez d'entrer dans plus de 1 article dans une classe, chaque élément doit être entré individuellement sur le formulaire d'inscription / If you plan to enter more than 1 item in a Class, each item must be entered individually on the entry form
8. Les frais d'inscription doivent être reçus la journée que vous amenez vos articles. / Entry fees must be paid on the day you bring your exhibits.
9. Tous les articles doivent avoir une étiquette remplie et attachée à l'article. / All exhibits must have tags filled out and attached to item.
10. S.v.p. indiquer l'âge de l'exposant pour la section junior. / Please indicate age of exhibitor for junior section.
11. Articles non conforme aux spécifications peuvent être disqualifiés. / Entries not conforming to specifications may be disqualified.

Arrivée: 9 juillet de 18h à 20h, Ou le 10 juillet de 8:00 a 10:00

Arrival / Entry Drop Offs: July 9th from 6:00 pm to 8:00 pm or July 10th, 8:00 am to 10:00 am

Jugement: 10 juillet à 11:00

Judging: July 10th, at 11:00 am

Départ: 14 juillet des 15h à 16h

Departure / Entry Pick Ups: July 14 at 3:00 pm

12. Tous les articles et prix en argent doit être pris le dimanche à 15 heures. Arrangements alternatifs doivent être prises si cela n'est pas possible. Tous les prix non réclamés seront donner en donation à l'expo / All entries & prize money must be picked up the Sunday by 3 pm. Alternative arrangements must be made if this is not possible. All un-claimed prizes will be donated back to the fair.

COMITÉ / COMMITTEE

de téléphone disponibles sur demande / phone #'s available upon request

Chairman:	Sean Nairn
Artisans: <i>Arts & Crafts</i>	Tina-Louise Hodge & Stacey McCaffrey
Art & Photographie: <i>Arts & Photography</i>	Kay Murdoch & Diane Hollingsworth
Arts culinaires: <i>Cooking</i>	Brittany Cruise
Fleurs: <i>Flowers</i>	Amanda Lothian
Arts Métiers: <i>Homemaker</i>	Ruth Cleary & Claire Helene Racine
Juniors:	Beth Kennedy

A huge thank you to everyone who has helped before, during & after the fair!
Un grand merci à tous ceux qui ont aidé avant, pendant et après l'expo!

SECTION 90 : ARTS CULINAIRES / COOKING

Prix / Prize:

1iere / 1st: \$5.00

2ieme / 2nd: \$3.00

3ieme / 3rd: \$2.00

S'il vous plaît noter qu'il serait préférable que vous couvriez vos entrées avec un sac ziplock plutôt que de papier saran wrap car elle rend beaucoup plus facile pour le processus de jugement. Nous demandons que toutes les entrées soient placées sur une petite assiette en papier pour permettre plus d'espace sur la table. / Please note that it would be preferred that you cover your entries with a ziplock bag rather than saran wrap as it makes it much easier for the judging process. We are requesting that all entries be placed on a small paper plate to allow more table space.

1. 1" morceau de pain au citron (du centre), sans noix / 1" piece of lemon loaf (from center), no nuts
2. 1" morceau de pain a la banane (du centre), sans noix, / 1" piece of banana bread (from the center), no nuts
3. 1 muffin aux baies / 1 berry muffin.
4. 3" x 3" morceau de brownie au chocolat / 3" x 3" piece of chocolate brownies
5. 3" x 3" morceau de carre au dates / 3" x 3" piece of date squares
6. 1 tranche de tarte aux pommes / 1 slice of apple pie
7. 3 biscuits à l'avoine / 3 oatmeal cookies
8. 3 biscuits aux pépites de chocolat / 3 chocolate chip cookies
9. 3 biscuits au beurre d'arachide / 3 peanut butter cookies
10. 3 morceaux de fudge, n'importe quelle saveur / 3 pieces of fudge, any flavour
11. 1 pot de mason de compote de pommes / 1 mason jar of apple sauce
12. 1 pot de mason de confiture de fraises / 1 mason jar of strawberry jam
13. 1 pot de masson de confiture de framboise / 1 mason jar of raspberry jam
14. 1 pot de masson de betteraves marinées / 1 mason jar of pickled beets
15. 1 pot de mason de cornichons a l'aneth / 1 mason jar of dill pickles
16. 1 pot de mason de ketchup / 1 mason jar of chow chow
17. 1 pot Mason de n'importe quelle sauce ou cornichons, non mentionné / 1 mason jar any sauce, or pickles, not mentioned
18. 1 bouteille 250 ml de sirop d'érable Doré / 1 bottle 250 ml of maple syrup – Light
19. 1 bouteille 250 ml de sirop d'érable Ambre / 1 bottle 250 ml of maple syrup – Amber
20. Echec de la recette / Recipe flop

Pour tous les articles en conserve, selon les commentaires des exposants - nous avons réduit la taille du pot Mason à la plus petite option disponible chez Wal-Mart 125ml (4oz). Si un

exposant devait entrer quelque chose de plus grand comme le pot standard de 250 ml, vous ne serez pas disqualifié. / For all canned items, as per exhibitor feedback – we have reduced the mason jar size to the smallest option available at Wal-Mart 125ml (4oz). If an exhibitor were to enter anything larger such as the standard 250 ml jar, you will not be disqualified.

SECTION 91 : ARTS & ARTISANATS / ARTS & CRAFTS

Prix / Prize:

1^{iere} / 1st: \$5.00

2^{ieme} / 2nd: \$3.00

3^{ieme} / 3rd: \$2.00

CLASS(E)

1. Tout artisanat sous forme de découpage, papier maché, modge podge ou guache / Any craft in the form of découpage, modge podge, papier maché or guache
2. Article fait à partir d'un pot mason ou bouteille / Mason jar or glass bottle craft
3. Article fait de bois / Article made of wood
4. Carte faite à la main / Hand made card
5. Enseigne fait à la main / handmade sign
6. Couronne / Door wreath
7. Cadre pour photo créatif / Creative picture frame
8. Boîte ou sac cadeau ou panier de cadeau à la main / Hand made Gift bag, box or gift basket
9. Artisanat original réalisé avec une nouille de piscine / Original craft made with a pool noodle
10. Tout artisanat type Collage / Collage craft of any type
11. Tout artisanat réalisé de matériaux recyclés / Any craft made with recycled material
12. Tout article de l'artisanal non mentionné ci-dessus / Article of any craft not mentioned above
13. Organisateur fabriqué à partir d'articles recyclés (rouleaux de papier hygiénique, boîtes de conserve, boîtes de céréales, papier, etc.) / Organizer made from any recycled items (toilet paper rolls, cans, cereal boxes, paper, etc.)
14. 14. Tout artisanat fait à partir de papier / Any paper craft
15. Tout artisanat avec le thème 200 Expo ou Canada / Any craft with the theme 200 years Expo or Canada
16. Article fait à la main par une personne de 65 ans ou plus / Any homemade article made by a person 65 yrs of age or over

Section 92 Fleurs / Flowers

Prix / Prize:

1^{iere} / 1st: \$5.00

2^{ieme} / 2nd: \$3.00

3^{ieme} / 3rd: \$2.00

CLASS (E) - FLEURS EN POT / POTTED FLOWERS

1. 3 plantes de coléus différents / 3 different coleus plants
2. Une plante d'intérieur en pot, n'importe quelle variété / A potted house plant, any variety
3. 1 plante de geranium, n'importe quelle couleur, en fleur / 1 geranium, any color, in flower
4. 2 impatiens plantes, n'importe quelle couleur en fleurs / 2 impatiens plants, any color, in flower
5. 1 bégonia en pot, n'importe quelle couleur, en fleur / 1 potted begonia, any colour, in flower
6. 2 plants de fines herbes en pot différents sur un plateau ou cabaret / 2 different potted herb plants on a tray.
7. Boîte de fenêtre de plantes, de moins de 5 pieds de long. Toutes les plantes pour le soleil / Window box of plants, under 5 ft. long. All plants suitable for sun
8. Patio planteur en fleurs, toutes les plantes appropriées pour l'ombre/ Patio planter in bloom, all plants suitable for shade
9. Panier de fleurs suspendu pour le soleil ou à l'ombre / Hanging flower basket in bloom, for sun or shade

FLEURS COUPER / CUT FLOWERS

10. 3 épis de fleurs différentes (pic signifie fleurs sur la tige de la formation de pointe), en fleur / 3 different flower spikes (spike means blossoms on stem in spike formation), in bloom
11. 1 tige de roses, en fleurs, dans un vase / 1 stem of roses, in bloom, in a vase
12. 3 tiges de soucis courts, en fleurs, avec leur propre feuillage, dans un vase / 3 stems of short marigolds, in bloom, with their own foliage, in a vase

13. 1 tige de lis hybride avec au moins 1 fleur ouverte / 1 hybrid lily stem with at least 1 bloom open

DECORATIF / DECORATIVE - Toutes fleurs doivent être fraîches au moins si demandé / All flowers must be fresh unless otherwise stated

14. Arrangement de fleurs fraîches, dans un contenant d'origine / Fresh flower arrangement, in an original container
15. Un dispositif miniature de fleurs, de moins de 3 pouces, y compris le conteneur / A miniature arrangement of flowers, under 3 inches, including the container
16. Arrangement de fleurs de style oriental / Oriental-style flower arrangement
17. Un centre de table pour un mariage (bougies et fleurs artificielles permis) / A table centerpiece for a wedding (candles and artificial flowers are permitted)

Section 93 Arts Domestiques / Homemakers

PRIX. / PRIZE.

1^{ère} / 1st. \$5.00

2^{ème} / 2nd \$3.00

3^{ème} / 3rd \$ 2.00

PIQUÉ À LA MAIN / HAND QUILTING

1. Courtepointe assemblée ou appliquée / Quilt pieced or appliqued
2. Courtepointe assemblée ou appliquée, piqué à la main par plusieurs personnes / Quilt pieced or appliqued, hand quilted by more than one person
3. Courtepointe grandeur lit de bébé ou "lap", assemblée ou appliquée (aucun panneau) / Baby crib or lap size quilt pieced or appliqued (no cheater/panel)
4. Petit article piqué à la main (exemple coussin, un ensemble de 2 napperons, centre de table, etc) / Small hand quilted item such as cushion, a set of 2 placemats, table topper, etc.
5. Mural piqué à la main (aucun panneau) / Hand quilted wall hanging (no cheater/panel)
6. Article piqué à la main par un(e) nouvel exposant(e) dans cette catégorie / Any hand quilted article entered by first time exhibitor.

PIQUÉ À LA MACHINE / MACHINE QUILTING

7. Courtepointe assemblée ou appliquée, piqué à la machine domestique ou *long arm* par l'exposant / Quilt pieced or appliqued, quilted on a domestic machine or long arm by exhibitor
8. Courtepointe assemblée ou appliquée, piqué à la machine *long arm* par une autre personne / Quilt, pieced or appliqued, quilted on a long arm machine by another person.
9. Autre petit projet piqué à la machine domestique (ex. coussin, un ensemble de 2 napperons, centre de table, mural, etc.) (aucun panneau) / Small project quilted on a

domestic machine (ex. cushion, a set of 2 placemats, table topper, wall hanging, etc.)
(no cheater/panel)

10. Article piqué à la machine domestique fait par un(e) nouvel(le) exposant(e) / Any domestic machine quilted article entered by first time exhibitor.

AUTRE PIQUAGE / OTHER QUILTING

11. Projet de groupe, bloc non piqué (appeler/call Ruth Cleary 450-562-6293 ou/or Claire-Hélène Racine 514-772-2473 pour le patron/from the pattern) / Group projet, unquilted block (call above persons for information)
12. Dessus de courtepointe assemblée ou appliquée, non piqué / Unquilted top pieced or appliqued
13. Article pré-imprimé (panneau) piqué à la main / Any cheater item (panel) hand quilted
14. Article pré-imprimé (panneau) piqué à la machine domestique / Any cheater (panel) domestic machine quilted.
15. Tout autre article de courtepointe tel que, attaché, rag, cousu, QAYG, etc... / Any other type of quilting such as tied, rag, sewn, QAYG, etc...
16. Une exemple de la technique "collage" / example of the "collage" technique

TRICOT et CROCHET / KNITTING & CROCHET

17. Jeté tricoté / Knitted afghan
18. Chandail tricot / croché à la main / Hand knitted/crocheted pullover
19. Cardigan tricoté à la main / Hand knitted cardigan
20. Tout article tricoté (bas, mitaine, chapeau/tuque, foulard, article pour Bebe ou jouet) / Any knitted article (socks, mitts, hat/tuque or scarf, baby item or toy)
21. Tout projet au crochet / Any crocheted article

TRAVAUX À L'AIGUILLES / NEEDLEWORK

22. Article au fils, ruban, laine au point de croix, etc / Any article using floss, ribbon, wool in cross stitch, punch etc
23. Article à l'aiguille mentionné ou non ci-haut par un exposant moins de 18 ans / Any needlework mention or not above by an exhibitor less than 18
24. Tout article tissé ex. linge à vaisselle / Any woven article ex. dish towel
25. Tout autre type de travaux à la main ex. (dentelle (tatting), crochetage de tapis (rug hooking), article tressé, feutre, macrame / Any other type of handwork ex. tatting (lace), rug hooking, macrame, felting.

COUTURE / SEWING

26. Vêtement / Garment
27. Tablier typique aux années 1825, 200 ans passé / Apron representative of the 1825, 200 years ago
28. Tout article de couture ne figurant pas dans l'autre categories / Any sewn article not in other categories

PROJET DÉFI / THEME PROJECT il y a 200 ans/200 years ago

29. Tapis en chiffon tressé d'au moins 2 pieds / Braided rag mat not smaller than 2 feet
30. Tout article fait en pointe folle / Crazy patchwork article
31. Ancienne courtepointe avec année de création approximative (en exposition, pour ne sera PAS jugé) / Antique quilt with approximate year created (on display, will NOT be judged)

SECTION 94 : PHOTOGRAPHIE / PHOTOGRAPHY

Prix / Prize:

1^{iere} / 1st: \$5.00

2^{ieme} / 2nd: \$3.00

3^{ieme} / 3rd: \$2.00

CLASS(E)

Photographie représentant la suivante / *Photograph depicting the following:*

1. Paysage Laurentides/ Laurentian Landscape
2. Noir et Blanc – Animals / Black & white – Animals
3. De près - Nature / Close up - Nature
4. La vie à la ferme / Farm life
5. Coucher ou Lever de Soleil / Sunset or Sunrise
6. La Meteo / Weather
7. Numerise / Digitized
8. Vieille photo d'une journée a l'Expo / Old photo of a day at the Fair

* 5"x7" ou 8"x10" / 5"x7" or 8"x10"

* Les photos ne peuvent pas dépasser 14"x12" avec le cadre / Photos can not exceed 14" x12" including the frame

SECTION 95: ART

Prix / Prize:

1^{iere} / 1st: \$5.00

2^{ieme} / 2nd: \$3.00

3^{ieme} / 3rd: \$2.00

CLASS(E)

1. Peinture originale à l'huile / Original oil painting
2. Peinture acrylique originale / Original acrylic painting
3. Peinture originale d'aquarelle / Original watercolour painting

4. Crayon original, charbon de bois, ou dessin à l'encre / Original pencil, charcoal, or ink drawing
5. Medias mixtes (utiliser plus d'un article, exemple peinture et marqueurs) / Mixed media (using more than 1 article, exemple paint AND marker)
6. Affiche annonçant le 200e anniversaire de l'Expo Lachute / Poster advertising the 200th Anniversary of Lachute Fair
7. Abstrait / Abstract
8. Art du diamant / Diamond art
9. Peinture par numéro – n'importe quelle taille / Paint by Number – any size

* Taille exigences : tout peinture et / ou dessins ne peuvent pas dépasser 24 "x 20", y compris le cadre. / Size requirements : all painting and/or drawings cannot exceed 24" x 20", including the frame

SECTION 96: JUNIOR HANDICRAFTS / ARTISANAT JUNIOR

Prix / Prize: Age 2 - 4

1iere / 1st: \$5.00

2ieme / 2nd: \$3.00

3ieme / 3rd: \$2.00

Prix / Prize: Age 5 - 8

1iere / 1st: \$5.00

2ieme / 2nd: \$3.00

3ieme / 3rd: \$2.00

Prix / Prize: Age 9-13

1iere / 1st: \$5.00

2ieme / 2nd: \$3.00

3ieme / 3rd: \$2.00

Junior: âges 2-4 / ages 2-4

1. Photo de vous avec un animal de la ferme / Photo of yourself with a farm animal
2. Décorez votre nom/ Decorate your name
3. Image colorée d'un animal de ferme ou de ferme/ Farm or farm animal coloured picture
4. Teddy Bear habillé pour une journée à la Foire / Teddy Bear dressed up for a day at the Fair

Junior: âges 5-8 / ages 5-8

5. Autoportrait / Self portrait

6. Créez un animal à l'aide d'un sac en papier ou d'une assiette en carton/ Create an animal using a paper bag or a paper plate
7. Tout artisanat fabriqué à partir de matériaux recyclés / Any craft made of recycled material
8. Dessin d'un animal de ferme, de machinerie agricole ou de ferme / Drawing of a farm animal, farm machinery or farm

Junior: âges 9-13 / ages 9-13

9. Collage – n'importe quel thème / Collage – any theme
10. Collection de 6 feuilles différentes, identifiées et affichées sur une affiche/ Collection of 6 different leaves, identified and displayed on a poster
11. Animal fait avec argile ou playdoh / Animal made out of clay or playdoh
12. Tout artisanat fabriqué à partir de matériaux recyclés / Any craft made of recycled material

Junior : Tous les âges 2 - 17 /All ages 2 - 17

13. Création de Lego de l'Expo ou Ferme / Fair or Farm Lego creation
14. Tout article croché, tricoté, cousu ou cousu en croix / Any item crocheted, knitted, sewn or cross stitched
15. 3 de vos cookies préférés (jugés sur leur apparence et leur goût) / 3 of your favorite cookies (judged on appearance and taste)
16. Une photo de vous à la Foire affichée dans un cadre décoré / A photo of you at the Fair displayed in a decorated picture frame
17. Page de couverture dessinée et colorée pour le Handicraft Book 2026 (Thème Cowboy/Cowgirl) / Drawn and coloured cover page for the 2026 Handicraft Booklet (Cowboy/Cowgirl Theme)
18. Catégorie ouverte – tout métier non mentionné, jugé sur l'effort et le caractère unique
Open category – any craft not mentioned, judged on effort and uniqueness